

## **Protokoll**

### **über die 1. Tagung des Technischen Ausschusses des Stadtrates Schmölln am 30.01.2017**

---

**Beginn:** 18:30 Uhr  
**Ende:** 20:05 Uhr

#### **I. Anwesenheit**

Herr Schrade	- Bürgermeister
Herr Jähler	- Vorsitzender des Technischen Ausschusses
Frau Keller	- Mitglied des Technischen Ausschusses
Herr Kolz	- Mitglied des Technischen Ausschusses
Herr Landgraf	- Mitglied des Technischen Ausschusses
Herr Mittelstädt	- Mitglied des Technischen Ausschusses
Herr Müller	- Mitglied des Technischen Ausschusses
Herr Simon	- Mitglied des Technischen Ausschusses
Herr Wendt	- Mitglied des Technischen Ausschusses
Herr Plaul	- Mitglied des Technischen Ausschusses
Herr Lemnitz	- sachkundiger Bürger im Technischen Ausschuss
Herr Neunübel	- sachkundiger Bürger im Technischen Ausschuss

#### **entschuldigt:**

Herr Schmidt	- Mitglied des Technischen Ausschusses
Herr Hübschmann	- in Vertretung für Herr Schmidt

#### **unentschuldigt:**

Herr Pohlmann	- sachkundiger Bürger im Technischen Ausschuss
Herr Helbig	- sachkundiger Bürger im Technischen Ausschuss

#### **anwesende Gäste:**

Herr Erler	- Amtsleiter Bauamt
Herr Wenzlau	- Landratsamt Altenburger Land
Herr Keller	- Stadtratsmitglied
Herr Blum	- Wohnungsverwaltung Schmölln
Herr Stölzner	- Beamtenanwärter Stadtverwaltung Schmölln
Frau Fischer	- OTZ
Herr Börner	- OTZ
5 Bürger	

## **II. Tagesordnung**

### **Öffentlicher Teil**

1. Eröffnung der Tagung durch den Vorsitzenden des Ausschusses und Feststellung der form- und fristgerechten Sitzungsladung und Beschlussfähigkeit
2. Zustimmung zur Tagesordnung (öffentlicher Teil)
3. Genehmigung der Niederschrift zur 20. Tagung des Technischen Ausschusses am 05. Dezember 2016 (öffentlicher Teil)
4. Vorstellung des Projektes Erweiterung Gymnasium Schmölln (Herr Wenzlau, LRA)
5. Beschluss – Satzung zur Abwälzung der Abgabegebühr für Kleineinleiter
6. Beschluss – Beitrags- und Gebührensatzung zur Entwässerungssatzung der Stadt Schmölln (BGS-EWS)
7. Beschluss – 2. Ergänzung des Beschlusses über die Einleitung des Verfahrens zur 1. Änderung des Flächennutzungsplans der Stadt Schmölln
8. Beschluss – 1. Ergänzung zum Beschluss über die Einleitung des Verfahrens zur Aufstellung des Bebauungsplanes „Am Wasserturm“
9. Fragestunde der Einwohner der Stadt Schmölln
10. Vergabe der Planleistung – Voruntersuchung Varianten „RÜB 44 Nitzschka“
11. Vergabe der Planleistung – Entflechtung Mischwasser Pfefferberg
12. Sonstiges

### **Nicht öffentlicher Teil**

13. Zustimmung zur Tagesordnung (nicht öffentlicher Teil)
14. Genehmigung der Niederschrift zur 20. Tagung des Technischen Ausschusses am 05. Dezember 2016 (nicht öffentlicher Teil)
15. Sonstiges

Der Technische Ausschuss besteht aus 11 Mitgliedern, davon sind 10 stimmberechtigt.

anwesend: 10, davon 9 stimmberechtigt

### **III. Verlauf der Tagung**

#### **Öffentlicher Teil**

- **Beginn: 18:30 Uhr** -

*Es sind 9 stimmberechtigte Mitglieder anwesend.*

#### **zu Punkt 1:**

#### **Eröffnung der Tagung durch den Vorsitzenden des Ausschusses und Feststellung der form- und fristgerechten Sitzungsladung und Beschlussfähigkeit**

Der Vorsitzende des Technischen Ausschusses, Herr Jähler, begrüßt um 18:30 Uhr alle Mitglieder des Technischen Ausschusses und die Gäste. Er stellt die form- und fristgerechte Sitzungsladung sowie die Beschlussfähigkeit fest.

- Gegen diese Feststellung werden keine Einwände erhoben.

Es sind 10 Mitglieder anwesend, davon sind 9 stimmberechtigte Mitglieder.

#### **zu Punkt 2:**

#### **Zustimmung zur Tagesordnung**

Herr Jähler geht auf den öffentlichen Teil der Tagesordnung (Anlage 1) ein.

- Es gibt keine weiteren Ergänzungen oder Änderungen der Tagesordnung.

Die Mitglieder des Technischen Ausschusses stimmen der Tagesordnung (öffentlicher Teil) zu.

- 9 Ja-Stimmen / 0 Nein-Stimmen / 0 Stimmenth -  
(9 stimmberechtigte Mitglieder)

#### **zu Punkt 3:**

#### **Genehmigung der Niederschrift zur 20. Tagung des Technischen Ausschusses am 05. Dezember 2016 (öffentlicher Teil)**

Die Mitglieder des Technischen Ausschusses stimmen der Niederschrift zur 20. Tagung des Technischen Ausschusses am 05. Dezember 2016 zu. (Anlage 2)

- 8 Ja-Stimmen / 0 Nein-Stimmen / 1 Stimmenth. -  
(9 stimmberechtigte Mitglieder)

**zu Punkt 4:****Vorstellung des Projektes Erweiterung Gymnasium Schmölln (Herr Wenzlau LRA)**

Herr Wenzlau vom Landratsamt Altenburger Land berichtet den Anwesenden über den Anbau des Gymnasiums in der Helmholzstraße. Anhand von Plänen erläutert er den eingeschossigen Anbau mit überdachter Außenfläche. Dieser Anbau beinhalte folgende Räume: Mehrzweckraum (mit Bühne und Stühlen); Bibliothek; Leseraum; 2 Klassenzimmer + Vorbereitungsraum. Der Fördermittelbescheid liege bereits vor jedoch noch keine Baugenehmigung. Weiterhin teilt er mit, dass im Rahmen dieser Baumaßnahme neben dem Haupteingang ein Aufzug errichtet werden soll um die Schule barrierefrei zu gestalten.

<i>Herr Keller betritt den Sitzungsraum – 18:34 Uhr –</i>
---

Der Beginn der Maßnahme sei für Mitte Mai 2017 geplant. Der Rohbau soll im August 2017 erfolgen. Das notwendige Brandschutzgutachten fehle noch, jedoch soll es spätestens Ende Februar vorliegen. Bis Ende Februar 2019 soll die Baumaßnahme komplett abgeschlossen sein.

**zu Punkt 5:****Beschluss – Satzung zur Abwälzung der Abgabegebühr für Kleininleiter**

Herr Erler verliest die o.g. Beschlussvorlage. (Anlage 3)

**Die Mitglieder des Technischen Ausschusses stimmen der Einreichung der Beschlussvorlage zur nächsten Stadtratssitzung zu.**

- 9 Ja-Stimmen / 0 Nein-Stimmen / 0 Stimmenth. -  
(9 stimmberechtigte Mitglieder)

**Beschluss-Nr. TA 1/2017**

**zu Punkt 6.:****Beschluss – Beitrags- und Gebührensatzung zur Entwässerungssatzung der Stadt Schmölln (BGS-EWS)**

Herr Erler verliest die o.g. Beschlussvorlager. (Anlage 4)

<i>Herr Wenzlau und 1 Bürger verlassen den Sitzungsraum – 19:00 Uhr –</i>
---

**Die Mitglieder des Technischen Ausschusses stimmen der Einreichung der Beschlussvorlage zur nächsten Stadtratssitzung zu.**

- 9 Ja-Stimmen / 0 Nein-Stimmen / 0 Stimmenth. -  
(9 stimmberechtigte Mitglieder)

**Beschluss-Nr. TA 2/2017**

**zu Punkt 7.:****Beschluss – 2. Ergänzung des Beschlusses über die Einleitung des Verfahrens zur 1. Änderung des Flächennutzungsplans der Stadt Schmölln**

Herr Erler verliest die o.g. Beschlussvorlage. (Anlage 5)

1 Bürger betritt den Sitzungsraum – 19:03 Uhr –

**Nach erfolgter Diskussion stimmen die Mitglieder des Technischen Ausschusses der Einreichung der Beschlussvorlage zur nächsten Stadtratssitzung zu.**

- 7 Ja-Stimmen / 2 Nein-Stimmen / 0 Stimmenth. -  
(9 stimmberechtigte Mitglieder)

**Beschluss-Nr. TA 3/2017**

**zu Punkt 8.:****Beschluss – 1. Ergänzung zum Beschluss über die Einleitung des Verfahrens zur Aufstellung des Bebauungsplanes „Am Wasserturm“.**

Herr Erler verliest die o.g. Beschlussvorlage. (Anlage 6)

**Die Mitglieder des Technischen Ausschusses stimmen der Einreichung der Beschlussvorlage zur nächsten Stadtratssitzung zu.**

- 7 Ja-Stimmen / 2 Nein-Stimmen / 0 Stimmenth. -  
(9 stimmberechtigte Mitglieder)

**Beschluss-Nr. TA 4/2017**

**zu Punkt 9.:****Fragestunde der Einwohner der Stadt Schmölln**

- Herr Heuchling erkundigt sich nach den Vorgehensweisen/ Prioritäten des Winterdienstes und weist darauf hin, dass einige Brücken noch nicht geräumt und somit glatt seien.  
Herr Erler nimmt dies zur Weiterbearbeitung zur Kenntnis.
- Herr Heuchling fragt, ob es eine Regelung gebe, wie viel Streusalz ausgebracht werden darf.  
Herr Jähler antwortet, dass es die Anweisung gebe, so sparsam wie möglich, jedoch effizient das Streusalz auszubringen.  
Herr Erler notiert dies zur Weiterleitung an den Kommunalservice.
- Herr Wendt fragt, warum anstelle von Streusalz kein Split ausgebracht werde, da dies im Nachgang wieder verwendet werden könne.  
Herr Jähler antwortet, dass auf längere Sicht Streusalz die preisgünstigere Alternative sei.

**zu Punkt 10.:****Vergabe der Planungsleistung – Voruntersuchung Varianten RÜB 44 Nitzschka**

Herr Schrade erklärt, dass die Kapazität des Beckens nicht ausreiche. Deshalb solle dazu eine Variantenuntersuchung durchgeführt werden.

Herr Erler verliest die o.g. Beschlussvorlage. (Anlage 7)

*2 Bürger verlassen den Sitzungsraum – 19:20 Uhr –*

Nach erfolgter Diskussion beschließt der Technische Ausschuss des Stadtrates Schmölln in öffentlicher Sitzung die Planungsleistungen für das Bauvorhaben „Gewerbegebiet Nitzschka, Ertüchtigung RÜB 44“ an das

Ingenieurbüro für Bauwesen und Wasserwirtschaft GmbH  
Hainstraße 13  
07545 Gera

mit einer Angebotssumme von

25.875,99 € (inkl. 19% MwSt.)

zu vergeben.

- 9 Ja-Stimmen / 0 Nein-Stimmen / 0 Stimmenth. -  
(9 stimmberechtigte Mitglieder)

***Beschluss-Nr. TA 5/2017***

**zu Punkt 11.:****Vergabe der Planungsleistung – Entflechtung Mischwasser Pfefferberg**

Herr Erler verliest die o.g. Beschlussvorlage. (Anlage 8)

Der Technische Ausschuss des Stadtrates Schmölln beschließt in öffentlicher Sitzung die Planungsleistung für das Bauvorhaben „Entflechtung Mischwasserkanal am Pfefferberg“ an das

Ingenieurbüro für Bauwesen und Wasserwirtschaft GmbH  
Hainstraße 13  
07545 Gera

mit einer Angebotssumme von

20.998,40 € (inkl. 19% MwSt.)

zu vergeben.

- 9 Ja-Stimmen / 0 Nein-Stimmen / 0 Stimmenth. -  
(9 stimmberechtigte Mitglieder)

***Beschluss-Nr. TA 6/2017***

**zu Punkt 12.:****Sonstiges**

- Herr Landgraf erfragt den Sachstand Teich/ Spielplatz Beethovenplatz. Herr Schrade informiert, dass die Pflanzung einer Hecke um den Teich erfolgt sei. Herr Erler ergänzt, dass eine Höhe von 80cm ausreichend sei.

-Herr Simon bittet um Instandsetzung der Pergolen und Schilder im Park Beethovenplatz.

Herr Erler nimmt den Hinweis entgegen.

-Herr Landgraf fragt, ob die Hangbepflanzung Lohsenstraße beendet sei.

Herr Jähler erklärt, dass auf der unteren Hälfte des Hanges an der Lohsenstraße 3 Bäume gepflanzt worden seien und somit die Maßnahme beendet sei.

-Herr Lemnitz erfragt den Sachstand zur Bastei.

Herr Erler teilt mit, dass im nächsten Technischen Ausschuss Frau Seiler vom Landratsamt zu Gast sei.

-Herr Kolz informiert über Straßenschäden in der Clara-Zetkin-Straße, welche 5 cm tief seien und sich quer über die ganze Straße erstrecken sowie auf der Straße nach Selka, Höhe ehemalige „Möhrenhalle“.

Herr Erler nimmt dies zur weiteren Prüfung zur Kenntnis.

-Herr Schrade informiert über die Beauftragung zur Überprüfung der Heizungsanlage des Rathauses hinsichtlich Energieeinsparungen sowie zur Untersuchung städtischer Liegenschaften zur Aufstellung von Photovoltaikanlagen für die Selbstnutzung.

- Weiterhin stellt Herr Schrade eine Anfrage mehrerer Bürger zur Diskussion, ob auf der Wiese links vom Lohsendamm eine weitere Hundewiese mit Umzäunung errichtet werden könne. Er bittet um Diskussion in den Fraktionen und um Mitteilung der Ergebnisse in der nächsten Tagung des Technischen Ausschusses.

-Herr Müller erfragt die Einnahmen der Hundesteuer. Herr Erler nimmt die Anfrage zur Kenntnis.

**Ende des öffentlichen Teils - 19:36 Uhr -**

*Herr Blum, 3 Bürger, Frau Fischer und Herr Börner verlassen den Sitzungsraum  
- 19:36 Uhr -*

Protokollant:

Sandra Fiebig

**Jähler  
Vorsitzender  
des Technischen Ausschusses**

**Im Anschluss wird mit dem nicht öffentlichen Teil fortgeführt.**